



# **Lidhja Demokratike e Kosovës**

**Godišnji finansijski izvještaji i Izveštaj nezavisnog revizora**

**01 Januar 2015 - 31 Decembar 2015**



Sadržaj::

Izveštaj nezavisnog revizora.. .. .	3
Izveštaj o finansijskom položaju .. .. .	7
Izjava o prihodima i rashodima .. .. .	8
Napomene uz finansijske izveštaje .. .. .	9-15

# Izveštaj Nezavisnog Revizora

Usmjeren u Predsjedništvo Lidhjes Demokratike te Kosovës  
Izveštaj o finansijskih izvještaja za posebne namene

## Mišljenje s rezervom

Obavili smo reviziju priloženih finansijskih izvještaja **Političke Stranke** : Lidhja Demokratike e Kosovës (u daljem tekstu: **Politička Stranka PS, ili "LDK"**), koji obuhvaćaju Izveštaj o finansijskom položaju na dan 31. decembra 2015. godine, Prihodi i rashodi za period koji se završava na ovaj datum, kao i druge druge objašnjene informacije uključene na stranici. 7-15.

Prema našem mišljenju, osim za izuzetke efekata pitanja opisanog u našem izvješću u odjeljku s osnovom za mišljenje sa rezervom, priloženi finansijski izvještaji fer prezentiraju, u svim materijalnim aspektima finansijski položaj Političkog subjekta na dan 31 Decembra 2015 i Prihodi i rashodi za godinu koja se završava na ovaj datum, u skladu sa Zakonom br. 03 / L-174, o finansiranju političkih subjekata i Zakona br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 o finansiranju političkih subjekata, izmijenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058,

## Osnova za mišljenje sa rezervom

Reviziju smo obavili u skladu sa Međunarodnim standardima revizije (MSR). Naše odgovornosti prema tim standardima su opisani u stavu: Odgovornosti revizora za reviziju finansijskih izvještaja našeg izvještaja. Mi smo nezavisni od Društva u skladu s etičkim zahtjevima koji su relevantni za našu reviziju finansijskih izvještaja u [jurisdikciji] i ispunili smo naše ostale etičke odgovornosti u skladu s'tim zahtjevima, zajedno sa etičkim principima koji važe za reviziju finansijskih izvještaja na Kosovu, i imamo poverenje da ispunjavaju naše druge etičke odgovornosti u skladu sa ovim zahtevima i IAASB Cod.

Verujemo da su revizorski dokazi koje smo pribavili dovoljni i odgovarajući da obezbede osnovu za naše mišljenje.

- Kao što je prikazano u Napomeni 9 uz finansijske izvještaje, troškovi, politički subjekat ima plate i naknade u iznosu od 220,130.49 evra, u nedostatku pratećih dokumenata, ugovora o radu, odluka itd., Primenom standardnih i alternativnih procedura revizije nismo bili u mogućnosti da dobijamo razumno uverenje o potpunosti ovog iznosa za period koji se završava 31. decembra 2015. godine

## **Istaknuta pitanja**

Bez daljeg kvalifikovanja našeg mišljenja, skrećemo pažnju na sledeće nalaze

- Politički Stranka nije vodila odgovarajuću računovodstvo (dvojno računovodstvo) kako bi se omogućilo evidentiranje finansijskih transakcija i priprema finansijskih izveštaja prema računovodstvenim standardima koji se primenjuju na Kosovu.
- Politička Stranka izvršila je plaćanje jednom primaocu u iznosu od preko 5.000 € u toku istog dana, suprotno zakonskih odredaba Zakona br. 03 / L-196 o sprečavanju pranja novca i finansiranja terorizma, član 25 tačka 2 ovog zakon. *Dodatne obaveze političkih stranaka*
- Politička Stranka nije primenila u svim slučajima postupak tendera o izvršenim kupovanjima, što bi omogućilo efikasniju, isplativu, transparentnu i pravičnu upotrebu sredstava političke stranke.
- Politička Stranka nije definisala Statutom, mogućnost vršenja interne finansijske kontrole kako bi omogućiti članovima stranke da budu upoznati sa svim prihodima i rashodima političke stranke, kao i odgovornosti nadležnih upravnih organa za finansijske transakcije, kako je predviđeno Zakonom br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 o finansiranju političkih subjekata, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058, članom 17 - Unutrašnja kontrola.
- Politička stranka nije poštovala zakonske obaveze u vezi sa objavljivanjem godišnjih finansijskih izveštaja i kampanje kako te odredi Zakon br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 o finansiranju političkih lica, izmijenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058, članom 15 Finansijskog izveštavanja, paragrafi 5.1 i 5.2.
- Tokom naše revizije smo primetili da troškovi zastupanja i goriva, u nekim slučajevima, PS nema relevantnu prateću dokumentaciju, (osim računa) koji bi mogli opravdati i podržati nastale troškove.

## **Odgovornosti rukovodstva i onih koji su zaduženi za upravljanje za finansijske izveštaje**

Rukovodstvo je odgovorno za pripremu i fer prezentaciju ovih finansijskih izveštaja u skladu sa: Zakonom br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 o finansiranju političkih subjekata, izmijenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058 kao i za one interne kontrole koje rukovodstvo smatra neophodnim da bi se omogućilo sastavljanje finansijskih izveštaja koji ne sadrže materijalno pogrešno prikazivanje, bilo zbog pronevere ili greške.

U pripremi finansijskih izveštaja, menadžment je odgovoran za procenu sposobnosti PS-a da nastavi svoje aktivnosti (princip kontinuiteta), objelodani, prema potrebi, pitanja vezana za princip kontinuiteta i korišćenje osnova računovodstva u skladu sa principom kontinuiteta, sem ako rukovodstvo namerava da likvidira PS-a ili prestane sa radom, ili nema realnu alternativu osim da to uradi.

Oni koji se odgovorni za upravljanje su odgovorni za nadgledanje procesa finansijskog izveštavanja.

### **Odgovornost revizora za reviziju finansijskih izvještaja**

Naši ciljevi su steći razumno uvjerenje o tome jesu li finansijski izvještaji kao cjelina bez značajnog pogrešnog prikazivanja uslijed prijevare ili greške i izdati revizorovo izvješće koje uključuje naše mišljenje. Razumno uvjerenje je viša razina uvjerenja, ali nije garancija da će revizija obavljena u skladu s MRevS-ima uvijek otkriti značajne greške prikazivanje kada ono postoji. Pogrešna prikazivanja mogu nastati uslijed prijevare ili greške i smatraju se značajna ako se razumno može očekivati da, pojedinačno ili u cjelini, utječu na ekonomske odluke korisnika donijete na osnovi tih finansijskih izvještaja.

Kao sastavni dio revizije u skladu s MRevS-ima, stvaramo profesionalne rasuđivanje i održavamo profesionalni skepticizam tokom revizije. Mi takođe:

- Prepoznamo i procjenjujemo rizike od materijalno značajnih grešaka prikazanih u finansijskih izvještaja, zbog prijevare ili greške, obavljamo revizijske postupke I procedure kao reakciju na te rizike i pribavljamo revizijske dokaze koji su dovoljni i primjereni da osiguraju osnovu za naše mišljenje. Rizik neotkrivanja značajnog i pogrešnog prikaza nastalog uslijed prijevare je veći od rizika nastalog uslijed greške, jer prijevare može uključiti tajne sporazume, falsifikovanje, namerno izuzetke, deformisane informacije ili zaobilaženje internih kontrola
- Osiguramo razumevanje unutrašnje kontrole koji ima veze sa revizijom, kako bi se utvrdilo revizijskih postupaka koji su odgovarajući u datim okolnostima, ali ne u cilju izražavanja mišljenja o efikasnosti internih kontrola pravnog lica.
- Procenjujemo primenjenih i korištenih računovodstvenih politika i prihvatljivosti računovodstvenih procena i obelodanjivanja od strane rukovodstva.
- Zaključujemo o svrsishodnosti upotrebe načelo računovodstvene osnove utemeljene na vremenskoj neograničenosti poslovanja itemeljeno na pribavljenim revizijskim dokazima, zaključujemo o tome postoji li značajna neizvjesnost u vezi s događajima ili okolnostima koji mogu stvarati značajnu sumnju u sposobnost društva da nastavi s'poslovanjem po vremenski neograničenom poslovanju. Ako zaključimo da postoji značajna neizvjesnost moramo skrenuti pažnju na izveštaj revizora u vezi sa objašnjenjima u finansijskim izveštajima, ili, ako takve objave nisu odgovarajuće, da modificiramo naše mišljenje. Naši zaključci se temelje na revizijskim. Međutim, budući događaji ili uvjeti mogu uzrokovati da Društvo prekine s nastavljanjem poslovanja po vremenski neograničenom poslovanju.
- Ojelokupnu prezentaciju, strukturu i sadržaj finansijskih izvještaja, uključujući i objave, kao i odražavaju li finansijski izvještaji transakcije i događaje na kojima su zasnovani na način kojim se postiže fer prezentacija.

Mi komuniciramo s onima koji su zaduženi za upravljanje , između ostalih pitanja, planiranom revizije obimu i vremenu i značajnih nalaza revizije, uključujući znatnijih nedostataka u unutrašnjoj kontroli koje možemo identifikovati tokom revizije.

Mi također dajemo izjavu onima koji su zaduženi za upravljanje da smo postupili u skladu s relevantnim etičkim zahtjevima u pogledu nezavisnosti i da ćemo komunicirati s njima o svim odnosima i drugim pitanjima za koja se može razumno smatrati da utiču na našu nezavisnost, kao i gdje je moguće, odgovarajuće primjeniti zaštitne mere.

Od pitanja saopštene onima koji su zaduženi za upravljanje, određujemo one probleme koji su najvažniji za reviziju finansijskih izveštaja za tekući period i stoga su ključna revizijska pitanja. Opisujemo ta pitanja u našem izveštaju revizije, osim u slučaju da zakon ili pravila sprječava javno objavljivanje pitanja ili kada odlučimo da se to pitanje ne bi trebalo da bude saopštena u našem izveštaju jer se razumno može očekivati da bi negativne posljedice takve komunikacija se očekuje da će biti razumno prevazići dobrobiti u korist javnog interesa.

“Audit & Conto”

---

Ymer Shatri  
Auditor Ligjor  
29 Novembar 2017

**Bilans Stanja**

<b>Aktiva</b>		<b>31 Decembar 2015</b>	<b>31 Decembar 2014</b>
<b>Dugoročna imovina</b>	Napomena	<b>Iznos u Evrima</b>	<b>Iznos u Evrima</b>
Zemljište, zgrade i opreme	2	63,650.85	95,561.98
Nematerijalna imovina			
Ostala dugoročna sredstva			
<b>Ukupno dugoročna Imovina</b>		<b>63,650.85</b>	<b>95,561.98</b>
<b>Kratkoročna imovina</b>			
Potraživanja	3	0.00	300.00
Avansi		46.64	
Gotovinski i ekvivalenti gotovina	4	573,898.53	73,441.46
Ostale kratkoročne sredstva			
<b>Ukupno kratkoročna imovina</b>		<b>573,945.17</b>	<b>73,741.46</b>
<b>Ukupno Aktiva</b>		<b>637,596.02</b>	<b>169,303.44</b>
<b>Kapital</b>			
Akumulirana sredstva		45,900.01	111,732.53
Godišnji Suficit / ( deficit)		521,046.60	(65,832.52)
<b>Ukupno Kapital</b>		<b>566,946.61</b>	<b>45,900.01</b>
<b>Obaveze</b>			
<b>Dugoročne obaveze</b>			
Obaveze za dugoročne kredite			
Odloženi prihodi		63,650.85	95,561.98
<b>Ukupno dugoročne obaveze</b>		<b>63,650.85</b>	<b>95,561.98</b>
<b>Kratkoročne obaveze</b>			
Dobavljači	5	6,998.56	23,084.65
Ostale kratkorocne obaveze	6	0.00	4,756.80
<b>Ukupno kratkoročne obaveze</b>		<b>6,998.56</b>	<b>27,841.45</b>
<b>Ukupno Obaveze</b>		<b>70,649.41</b>	<b>123,403.43</b>
<b>Ukupno Pasiva</b>		<b>637,596.02</b>	<b>169,303.44</b>

**Izjava prihoda i rashoda**

	Napomena	Godina završena 31 Decembra	
		2015	2014
<b>Prihodi</b>			
Budžetski prihodi		945,000.00	908,636.00
Prihodi od Članarine			
Novčani doprinosi i donacije	7	0.00	0.00
Doprinosi u naturi u vidu roba i usluga	8	1,800.00	1,800.00
Prihodi za Kmapanju			23,880.00
Prihod preneti od razgraničenih prihoda	2	31,911.14	31,911.14
Ostali prihodi		2,125.00	4,080.00
<b>Ukupno Godišnji Prihodi</b>		<b>980,836.14</b>	<b>970,307.14</b>
<b>Troškovi</b>			
Plate i naknade, uključujući i beneficije	9	220,130.49	270,533.73
Transportni troškovi	9	37,734.67	49,476.02
Promocije, Reprerentacija, zastupanje i konferencije	9	63,676.28	70,546.75
Troškovi Kampanja	9	1,966.60	493,555.84
Kupovina robe	9	5,119.55	9,935.59
Opšti troškovi	9	117,604.80	113,843.01
Razni troškovi	9	13,557.15	28,248.72
<b>Ukupno godišnji rashodi</b>		<b>459,789.54</b>	<b>1,036,139.66</b>
<b>Godišnji Suficit (+) ili deficit (-)</b>		<b>521,046.60</b>	<b>(65,832.52)</b>



## 1. Opšte informacije

Lidhja Demokratike e Kosovës je konzervativna i konzervativna liberalna stranka

Predsednik: Isa Mustafa (predsedavajući stranke)

Osnivač: Ibrahim Rugova

Osnovana: 23. decembra 1989

Ideologija: konzervativizam, neoliberalizam, liberalizacija tržišta

Finansijskih izveštaji su pripremljeni u skladu sa: Zakonom br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 o finansiranju političkih subjekata, izmijenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058

Politički subjekt zadržava samo jedan bankovni račun u NLB banci.

Na osnovu člana 19 stav 2 tačka 7 Zakona br. 04 / L-212 o izmeni i dopuni Zakona br. 03 / L-174 Za finansiranje političkih subjekata, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04 / L-058, registrirani politički subjekt u roku od pet (5) radnih dana od prijema nacрта revizorskih izvještaja dostavio je revidirani finansijski izvještaj i objašnjenja u vezi grešaka ili propusta identifikovanih od strane revizora.

**Napomena 2. Zemljište, zgrade i opreme**

	Stanje na početku godine (Nabavna vrednost)	Kupovine u toku godine	Akumulirana amortizacija	Godisnja amortizacija	Stanje na kraju godine (neto vrednost)
Zemljište			////		<b>0.00</b>
Zgrade					<b>0.00</b>
Vozila	90,440.00		27,132.00	18,088.00	<b>45,220.00</b>
Koncelarijska oprema	25,393.32		7,618.00	7,618.00	<b>10,157.33</b>
Oprema tehnološke informacije, kompjuter itd.	19,363.80		5,809.14	5,809.14	<b>7,745.52</b>
Ostala oprem	1,320.00		396.00	396.00	<b>528.00</b>
<b>Ukupno zemljište, zgrade i opreme</b>	<b>136,517.12</b>	<b>0.00</b>	<b>40,955.14</b>	<b>31,911.14</b>	<b>63,650.85</b>

**Napomena 3. Potraživanja**

	31 Decembar 2015 Iznos u Evrima	31 Decembar 2014 Iznos u Evrima
Potraživanja		300.00
<b>Ukupno Potraživanja</b>		<b>300.00</b>

**Napomena 4. Gotovina i ekvivalenti gotovine**

	<b>31 Decembar 2015 Iznos u Evrima</b>	<b>31 Decembar 2014 Iznos u Evrima</b>
Novac u banci	573,898.53	73,441.46
Novac u blagajni		
<b>Ukupno gotovine i ekvivalenti gotovine</b>	<b>573,898.53</b>	<b>73,441.46</b>

**Napomena 5. Dobavljači i ostale obaveze**

	<b>31 Decembar 2015 Iznos u Evrima</b>	<b>31 Decembar 2014 Iznos u Evrima</b>
Dobavljač	6,998.56	23,084.65
<b>Ukupno dobavljači i ostale obaveze</b>	<b>6,998.56</b>	<b>23,084.65</b>

**Napomena 6. Ostale kratkoročne obaveze**

	<b>31 Decembar 2015 Iznos u Evrima</b>	<b>31 Decembar 2014 Iznos u Evrima</b>
Obaveze za plate i naknade		3,327.67
Obaveze za kiriju		1,429.13
<b>Ukupno ostale kratkoročne obaveze</b>	<b>0.00</b>	<b>4,756.80</b>

**Napomena 9: Troškovi**

<b>Troškovi</b>	<b>Troškovi u evrima</b>	<b>Plaćanje u evrima</b>	<b>Preostali dug u evrima</b>
<b>Plate i naknade, uključujući i beneficije</b>			
Neto plate i naknade	191,973.25	191,973.25	0.00
Penzioni doprinosi zaposlenih	9,784.55	9,784.55	0.00
Penzioni doprinosi poslodavca	9,784.55	9,784.55	0.00
Porez na lična primanja	8,588.14	8,588.14	0.00
Ostale naknade/beneficije			0.00
<b>Ukupno</b>	<b>220,130.49</b>	<b>220,130.49</b>	<b>0.00</b>
<b>Transportni troškovi</b>			
Troskovi zakupa motorna vozila	1,300.00	1,300.00	0.00
Gorivo	16,977.38	15,271.50	1,705.88
Karta za prevoz , avionom / autobusom / vozom / taksijem itd	11,064.62	10,191.62	873.00
Osiguranje i održavanje motorni vozila	4,522.67	4,453.67	69.00
Bilo koji drugi transportni troškovi	3,870.00	3,870.00	0.00

<b>Ukupni troškovi prevoza</b>	<b>37,734.67</b>	<b>35,086.79</b>	<b>2,647.88</b>
<b>Promocije, reprezentacija, zastupanje i konferencije</b>			
Prostoria			0.00
Hrana i pice	20,069.31	19,949.31	120.00
Kulturne i rekreativne aktivnosti	32,299.37	32,299.37	0.00
Radio i TV spotovi			0.00
Plakati, štandi i reklame u novinama	10,207.60	10,207.60	0.00
Ostali troškovi reprezentacije , konferencija i oglašavanje	1,100.00	1,100.00	0.00
<b>Ukupno troskovi promocije, reprezentacija i zastupanje</b>	<b>63,676.28</b>	<b>63,556.28</b>	<b>120.00</b>
<b>Troškovi kampanja</b>			
Troškovi kampanja	1,966.60	1,966.60	0.00
<b>Ukupno troškovi kampanja</b>	<b>1,966.60</b>	<b>1,966.60</b>	<b>0.00</b>
<b>Kupovina robe</b>			
Kancelarijska nabavka	5,119.55	5,079.55	40.00
Sitna oprema			0.00
<b>Ukupno kupovina robe</b>	<b>5,119.55</b>	<b>5,079.55</b>	<b>40.00</b>
<b>Opšti troškovi</b>			

Iznajmljivanje poslovnog prostora	62,891.27	62,891.27	0.00
Telefon, Internet i poštanskih troškovi	12,700.38	12,311.75	388.63
Elektricna energija i komunalije (voda i otpadci)	8,302.01	8,302.01	0.00
Troškovi amortizacije dugoročnih sredstva	31,911.14	//////////	
Troškovi u vezi sa doprinosima u naturi, u robi i uslugama	1,800.00	//////////	
<b>Ukupno opšti troškovi</b>	<b>117,604.80</b>	<b>83,505.03</b>	<b>388.63</b>
<b>Razni troškovi</b>			
Održavanje opreme i kancelarijskog prostora			
Troškovi koji nisu uključeni u bilo koju drugu kategoriju	5,414.30	5,414.30	0.00
<b>Ukupno razni troškovi</b>	<b>8,142.85</b>	<b>5,423.85</b>	<b>2,719.00</b>
<b>Opšti troškovi</b>	<b>13,557.15</b>	<b>10,838.15</b>	<b>2,719.00</b>
<b>Ukupni troškovi</b>	<b>459,789.54</b>	<b>420,162.89</b>	<b>5,915.51</b>

## Napomena 10: Isplate preko 5.000,00 Evra

Namena isplate	Isplaceno prema:			Datum isplate	Vrednost u evrima
	Ime i prezime/naziv organizacije	Adresa	Lični broj/reg.broj		
Skupovi	Emerald Hotel	Prishtine	600015376	Specifikacioni	14,397.89
Transport	Eurokoha	Prishtine	600108353	Specifikacioni	5,604.00
Skupovi	KD Events	Prishtine	600602173	Specifikacioni	25,955.27
Energija	KEDS	Prishtine	600678471	Specifikacioni	9,282.39
Relama Promocija	Media Print	Prishtine		Specifikacioni	5,220.00
Kirija	Miranda Company	Pejë		Specifikacioni	13,464.00
Gorivo	Petrol-Oti-Slovenija	Prishtine	600112370	Specifikacioni	17,295.50
Telefon	PTK Vala	Prishtine	600016762	Specifikacioni	5,534.33
<b>Ukupno Isplate preko 5,000.00 Evra</b>					<b>96,753.38</b>